

創立25年の行動する業者団体

# 坂戸民商ニュース

みんなで相談・みんなで解決

〒350-0214埼玉県坂戸市千代田4-14-4中小企業会館2階

# 坂戸民主商工会

TEL 049-284-1177 FAX 049-284-1942

IP電話 050-3802-9800 IPFAX 050-3737-3627

2011年4月号 発行日 2011.04.01 <部内資料>

## 東北地方太平洋沖地震・復興支援にご協力を



3月11日に発生した東北地方太平洋沖地震で犠牲になられた方々に心からご冥福とお見舞いを申し上げます。また、一日も早いまちの再生と復興が行なわれることを願わずにはられません。坂戸民商は全国の民主商工会とともに対策本部を設置し大震災への復興支援をすすめることとしました。会員・読者のみなさまの暖かいご支援とご協力をお願い致します。

坂戸民主商工会 会長 西村利弥

### ①義援金募金ついて (同封の用紙をご利用ください)

義援金募金は 郵便振替 口座番号 00120-1-42204  
加入者名 坂戸民主商工会

### ②復興支援物資 次のものを(未使用品)お願いします。

#### ①食料

(水、無洗米5kg、みそ、カレールー、レトルト食品、ミルク、離乳食等)

#### ②各種生活用品

(ウエットティッシュ、トイレットペーパー、携帯カイロ、乾電池  
卓上コンロ・ボンベ、男女下着、生理用品、毛布、帽子等)

☆搬入先 坂戸市千代田4-14-4 中小企業会館1階 284-1177  
(月曜～金曜 午前9時～午後7時 土、日 午前9時～12時)

### ③支援物資受付

☆ 第1回〆切 4月 7日(木) 配送先 福島県福島市  
☆ 第2回〆切 4月14日(木) 未定  
☆ 第3回〆切 4月21日(木) 未定

坂戸民主商工会や坂戸市・鶴ヶ島市の両飲食店などで行っている飲食店スタンプラリーや夜のまちオリエンテーリングの参加店も民商とともに復興支援募金にとりこんで頂けることになり、現在65店舗に募金箱が置かれています。お店にお立ち寄りの節は宜しくお願い致します。また、ご協力を頂けるお店には「募金箱」をお届けしています。



写真は宮城県宮古民主商工会撮影



夜の<sup>まち</sup>オリエンテーリング参加店も募金活動



居酒屋「ときわ」さんから募金27,851円届けられる

「お客様にお釣りはぜひ募金箱に」と呼びかけているママから、「一回目持って行って」と届けられた募金には、千円札、百円玉、10円玉などぎっしりと27,851円ありました。ありがとうございます。

## 第8回さかど民商まつりは予定どおり

大震災と原発事故の影響で大変な中ですが、「第8回さかど民商まつり」は5月15日(日)坂戸市運動公園にて予定どおり行う予定です。中小商工業の発展と地域経済の振興、伝統文化の継承・発展など地域になくはない祭りとして頑張ります。ご支援・ご協力を宜しくお願い致します。

引き続き、出演者、模擬店、フリーマーケットの募集も行っていますのでお申込み下さい。

さかど民商まつり実行委員会



東北地方太平洋沖地震復興支援

頑張れ日本・頑張れ東北



# 知り合いの業者を引き続き紹介して下さい

## 会員20名 商工新聞読者34名増、全商連49回総会時回復



2011年度の春の運動では昨年を上回る20名の新しい会員さんと34名の商工新聞読者が増え全商連第49回総会時からの会員数で前進をしています。入会された動機は、税金の相談が多く、新規開業が8名いらっしゃいました。また、法人の方の入会も多く、自分で決算をやりたい。税理士さんに費用が払えないなど今日の厳しい状況も反映しています。引き続き、全商連臨時総会にむけて、大きな民商をつくり団結して営業とくらしを守るために頑張りましょう。



仲間が増えてみな元気に

### 被災地情報(全商連ニュースより抜粋)

#### 青

森県…八戸民商

市内は大津波により大きな被害。会員は10名ほどいるが工場、自宅は崩壊状況。水、飲料水は給水車電話は携帯含めて通信状況が悪く実態は把握できない。

#### 岩

手県…宮古民商

地震から8日目、やっとネットがつながりました。会員の状況ですが20日現在死亡確認4名、行方不明10名、店舗消失23件、全壊20件、半壊20件。

…花巻民商

急遽17日に支援物資を持って宮古民商へ届けました。商店街には、港から流されてきた漁船が通りに横たわり、瓦礫の山で通れない状況。

…胆江民商

大船渡民商へ支援に入りました。消息のつかめた会員は全体の1割にも満たない50名程度で未だに連絡が取れない。陸前高田民商は事務所も流され事務局長も事務局員も消息不明。会員の消息がわかったのは10名程度。防災センターに避難した市役所の職員150名の内助かったのは10名程度。

#### 宮

城県…仙台民商

「津波の高さが15mにもなって押し寄せてきた。生きた心地がしなかった。事務所も居宅も流された。兄も甥も行方不明。この5日間一度は商売止めようかと思ったが、従業員も家族も犠牲になったし止めるわけにはいかない。とにかく頑張る」

#### 福

島県…相双民商

3/19…相馬市、南相馬市に支援に入りました。地震以来初めて風呂に入りました。双葉郡は立ち入りが出来ず電話も不通です。

3/20…南相馬市は市民に対し自主避難を指示しました。相双民商は会員460人避難指示で大多数は地元にはいない。いわき民商は会員160名、半数が避難した。

そのほかの民商会員2,000人の内半数以上が家屋、店舗、機械等に被害を受けています。

#### 福

島県連

JAの倉庫を借りることができ、物資受入れの体制が整いつつあります。地域対策本部では大量の物資を保管することが出来ません。県連でまとめて受けます。

#### 茨

城県…水戸民商

震度5強の余震で事務所屋根の破損、事務所内散乱状態でしたが回復しました。「早くても秋まで仕事はこない」「ガソリンもなくまわりの道路もゆがんでお客がこない」の声が寄せられています。

### 全商連・民商が自治体、東電へ要望書提出

#### ●国、自治体へ

- 被災地域の住民の公共料金、税金、社会保険料の口座振替を一時凍結し本人の意思確認後再開を。
- 住宅ローン、事業資金などの返済も一時凍結し本人の意思確認後再開を。
- 収入減少に生活資金を無条件、無利子で貸し付けること。

#### ●東京電力へ

- 住民が避難している場所に担当者を配置し食事、暖房、入浴などの支援を行うこと。
- 東電が宿泊施設など確保し避難先を斡旋し、生活一時金を支給すること。
- 住宅・建築関係資材の不足について調査し是正すること。
- 電力使用量の60%を占める大口利用者に「節電対策」を要望し市民生活に支障がないようにすること。